

MAY 22 1991

UN/ISA COLLECTION

Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/22613
20 May 1991
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH



Бельгия, Заир, Руанда, Союз Советских Социалистических
Республик, Соединенное Королевство Великобритании и
Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки и Франция:
проект резолюции

Совет Безопасности.

ссылаясь на свои резолюции 674 (1990) от 29 октября 1990 года, 686 (1991) от 2 марта 1991 года и 687 (1991) от 3 апреля 1991 года относительно ответственности Ирака без ущерба для его долгов и обязательств, возникших до 2 августа 1990 года, за любые прямые потери, ущерб, включая ущерб окружающей среде и истощение природных ресурсов, или вред, причиненный иностранным правительствам, гражданам и корпорациям в результате незаконного вторжения Ирака и оккупации им Кувейта,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря от 2 мая 1991 года (S/22559), представленный в соответствии с пунктом 19 резолюции 687 (1991),

действуя на основании главы VII Устава Организации Объединенных Наций,

1. выражает свою признательность Генеральному секретарю за его доклад от 2 мая 1991 года (S/22559);

2. приветствует тот факт, что Генеральный секретарь проведет в настоящее время соответствующие консультации, предусмотренные пунктом 19 резолюции 687 (1991), с тем чтобы иметь возможность как можно раньше рекомендовать Совету Безопасности для принятия решения уровень, который не будут превышать выплаты Ирака в Фонд;

3. постановляет учредить Фонд и Комиссию, указанные в пункте 18 резолюции 687 (1991), в соответствии с разделом I доклада Генерального секретаря и разместить Совет управляющих в Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве, и что Совет управляющих может принять решение об осуществлении некоторых мероприятий Комиссии в других местах;

4. просит Генерального секретаря принять меры, необходимые для осуществления пунктов 2 и 3 выше в консультации с членами Совета управляющих;

5. порукает Совету управляющих в скорейшем порядке приступить к осуществлению положений раздела E резолюции 687 (1991), принимая во внимание рекомендации, содержащиеся в разделе II доклада Генерального секретаря;

6. постановляет, что требование в отношении выплат Ирака будет осуществляться таким образом, как это будет установлено Советом управляющих в отношении всей иракской нефти и нефтепродуктов, экспортированных из Ирака после 3 апреля 1991 года, а также такой нефти и нефтепродуктов, экспортированных ранее, но не поставленных или не оплаченных в конкретной связи с запретами, содержащимися в резолюции 661 (1990) Совета Безопасности;

7. просит Совет управляющих как можно скорее представить доклад о принятых им мерах в отношении механизма определения соответствующего уровня выплат Ирака в Фонд и мер по обеспечению выплат в Фонд, с тем чтобы Совет Безопасности мог утвердить их в соответствии с пунктом 22 резолюции 687 (1991);

8. просит все государства и международные организации сотрудничать в осуществлении решений Совета управляющих, принятых во исполнение пункта 5 настоящей резолюции, и просит также Совет управляющих информировать Совет Безопасности в отношении данного вопроса;

9. постановляет, что, если Совет управляющих уведомит Совет Безопасности о том, что Ирак не выполнил решения Совета управляющих, принятые во исполнение пункта 5 настоящей резолюции, Совет Безопасности намерен сохранить в силе или принять решение вновь ввести запрет на импорт нефти и нефтепродуктов, произведенных в Ираке, и запрет на связанные с ними финансовые операции;

10. постановляет также, что он продолжит рассмотрение этого вопроса и что Совет управляющих будет представлять периодические доклады Генеральному секретарю и Совету Безопасности.
